



SCHWEIZER WETTBEWERB
DER REGIONALPRODUKTE
CONCOURS SUISSE
DES PRODUITS DU TERROIR
CONCORSO SVIZZERO
DEI PRODOTTI REGIONALI

Case Postale 65
2852 Courtételle
T 41 32 545 56 00
info@frij.ch
www.frij.ch

Fondation
Rurale
Interjurassienne
COURTEMELON LOVERESSE

Reglement Markt der Schweizer Regionalprodukte

27. & 28. September 2025

1. AUSSTELLER / PRODUKT

Personenbezeichnungen gelten gleichermassen für Frauen und Männer.

- Die Veranstaltung steht den Produzenten von Regionalprodukten offen, die in der Schweiz niedergelassen sind und von ihnen selbst hergestellte Erzeugnisse darbieten.
- Es sind ausschliesslich Lebensmittel zum Verkauf zugelassen.
- Alle am Stand angebotenen Produkte müssen dem Reglement des Schweizer Wettbewerbs der Regionalprodukte entsprechen (mindestens 80% der Rohmaterialien müssen aus der entsprechenden Region stammen und zu 100% von Schweizer Herkunft sein) und hinsichtlich Qualität und Hygiene einwandfrei sein. Der Organisator behält sich das Recht vor, während des Marktes Kontrollen vorzunehmen.
- Die Produkte dürfen zur Degustation und zum Verkauf angeboten werden.
- **Der Verkauf von Mahlzeiten ist ohne die Genehmigung des Marktveranstalters verboten.**
- Die Aussteller, die mindestens ein Produkt für den Wettbewerb angemeldet haben, geniessen einen Vorzugspreis (siehe Punkt 2).
- Der Markt findet während zwei Tagen statt. Die Aussteller verpflichten sich an beiden Tagen anwesend zu sein.
- Kaffee- und Weinstände sind erlaubt, obwohl sie am Schweizer Wettbewerb der Regionalprodukte keiner Kategorie angehören.

2. KOSTEN DER TEILNAHME

- Aussteller mit mindestens einem Produkt im Wettbewerb: CHF 250.- (*Innenstand oder Stand im Freien*)
- Aussteller ohne Produkt im Wettbewerb: CHF 500.- (*Innenstand*)
CHF 400.- (*Stand im Freien*)

3. BESTÄTIGUNG DER ANMELDUNG

- Die Anmeldung und Bezahlung erfolgt ausschliesslich online auf der Website www.concours-terroir.ch
- Die Anmeldung ist erst nach Zahlungseingang definitiv gültig.
- Nach Abschluss der Anmeldung erhält der Aussteller eine schriftliche Bestätigung, mit Standnummer und einen Organisationsplan (August 2025).
- Die Bestätigung der Anmeldung schliesst das Einverständnis mit dem vorliegenden Reglement ein.
- Ohne Bestätigung des Organisators werden weder ein Stand noch ein Standort vergeben.
- Der Organisator behält sich das Recht vor, Gesuche anzunehmen oder abzulehnen, die Zahl der Aussteller zu beschränken und Aussteller auszuschliessen, die dieses Reglement nicht einhalten.
- **Bleibt ein Aussteller der Veranstaltung fern, werden die Kosten für die Anmeldung in Rechnung gestellt.**

4. MARKTSTAND UND MATERIAL

- Pro Aussteller wird eine Standardfläche von 7,5 m² zugeteilt (2,5 x 3m).
- Auf dieser Fläche wird pro Aussteller ein Markttisch (1x3m) zur Verfügung gestellt.
- Für zusätzliches Ausstellungsmaterial (Tisch, Stühle, Kühlbank, usw.) sind die Aussteller verantwortlich.
- Jegliche Werbung, die nicht die angebotenen Produkte betrifft, ist bewilligungspflichtig.

- Für die Stände im Freien können Standardflächen (7.5 m²) zur Verfügung gestellt werden. Für grössere Dimensionen (Wohnwagen, Anhänger, usw.) werden CHF 10.- pro zusätzlichen m² in Rechnung gestellt.
- Auf den Ständen gibt es kein fliessendes Wasser. Auf Wunsch wird ein Stromanschluss mit 220 V gegen Bezahlung einer Pauschale von CHF 40.- zur Verfügung gestellt.

5. EHRENGÄSTE

- Der Schweizer Wettbewerb lädt für jede Ausgabe ein bis zwei Ehrengäste ein.

6. WERBUNG

- Jeder Aussteller wird ermutigt, im Rahmen seiner Möglichkeiten, für die Veranstaltung zu werben.
- Der Organisator stellt ihm dazu Handzettel (Flyer) zur Verfügung.

7. EINTRITTSKARTEN-VORVERKAUF

- Zu Werbezwecken kann jeder Aussteller bei der Anmeldung Eintrittskarten für den Markt, zum Vorzugspreis von CHF 8.-, bestellen und diese an seine Kunden weitergeben.

8. STANDORT

- Jeder Aussteller muss den ihm zugeteilten Standort akzeptieren.
- Es sind Stände im Innern und im Freien vorgesehen.

9. MARKT-ÖFFNUNGSZEITEN

- Samstag, 27. September 2025, 11.00 bis 18.00 Uhr
- Sonntag, 28. September 2025, 9.00 bis 17.00 Uhr

10. AUFBAU UND ABBAU

- Der Aufbau der Stände erfolgt am Freitag 26. September von 13h30 bis 18h00 und am Samstag 27. September 2025 von 07.00 bis 10h30.
- Der Zugang zu den Ständen mit Fahrzeugen ist möglich **am Freitag von 13h30 bis 18h00 und am Samstag von 7.00 bis 10.30 und von 19.00 bis 20.00 Uhr sowie am Sonntag von 6.30 bis 8.30 und ab 17.30 Uhr.**
- Während der Öffnungszeiten des Marktes darf kein Fahrzeug auf dem Gelände des Marktes der Schweizer Regionalprodukte verkehren.
- Der Abbau der Stände ist möglich **am Sonntag ab 17.30 Uhr.**
- Zwischen Samstag 19.00 Uhr und Sonntag 6.30 Uhr ist der Zugang zu den Ständen nicht erlaubt. Während dieser Zeit wird ein Überwachungsdienst eingesetzt.

11. PARKPLATZ

- Den Ausstellern steht unentgeltlich ein spezieller Parkplatz zur Verfügung.

12. VERSICHERUNG UND DIEBSTAHL

- Bei Unfällen lehnt der Organisator jede Haftung ab. Die Aussteller müssen über eine Haftpflichtversicherung mit einer Ergänzung verfügen.
- Der Organisator übernimmt keine Haftung für Diebstahl oder für Schäden.

Courtételle, 09. September 2025

Schweizer Wettbewerb der Regionalprodukte
 Courtemelon
 2852 Courtételle
 Tel. 032 / 545 56 05
 Internet : www.concours-terroir.ch
 E-Mail : info@concours-terroir.ch